

Невенка Башић Палковић, виши библиотекар

ГРАЂА ЗА БИБЛИОГРАФИЈУ ИЗДАЊА ГРАДСКОГ МУЗЕЈА - VÁROSI MÚZEUM Y СУБОТИЦИ (1948-1995)

Градски музеј у Суботици основан је пре 50 година у време великог замаха послератног развитка и ентузијазма, на радост грађана и бројне публике. Из тог периода датира издавачка делатност музеја, истина скромних размера у почетку, али веома значајна као огледало рада и стваралачког напора музејских радника да се прошлост завичаја и историја културе отме забору.

Смисао израде Грађе за библиографију издања Градског музеја у Суботици, током вишегодишњег развоја, представља, такође, део тих напора да се каталошки обраде и хронолошки среде сва издања за која се поуздано зна да су издања Градског музеја, изузимајући делатност Градске галерије, која је једно време деловала у оквиру Музеја. Ова делатност биће предмет посебних истраживања.

Библиографска грађа сређена је хронолошки и азбучним редом у оквиру сваке године, док су издања на мађарском језику сложена на крају сваке године где се јављају, а одредница је латинична. Монографије нису посебно издвојене јер их је мало док већину грађе чине каталози различитих обима - од пресавијених листова до озбиљних студијских издања, те је најбољи хронолошки распоред грађе ради лакшег коришћења. Каталози код којих се не зна година издања [s.a.] чине посебан одељак на крају библиографске грађе без прекидања редног броја јединица.

Библиографија је урађена према свим правилима обраде каталошких јединица које прописује Међународни стандард (ISBD).

1. КАТАЛОГ са изложбе ликовних

Gradski muzej u Subotici : katalog sa izlozbe likovnih umetnika Subotice : od 29-XI do 15-XII 1949. — Subotica : Gradski muzej, 1949. — 1 presav. list ([4]str.) ; 14 x 21 cm
Broširano.

2. ДЕЈАНОВИЋ, Михајло

Izložba slika Mihajla Dejanovića : od 27. I do 17. II 1952 u Galeriji Gradskog muzeja u Subotici. – Subotica : Gradski muzej, 1952 (Subotica : Gradska štamparija). – 1 presav. list ([6] str.) ; ilustr. ; 14 cm
Broširano.

3. ДЕЈАНОВИЋ, Михајло

Uz izložbu slika Mihajla Dejanovića / Mihajlo Dejanović. – Subotica : [s.n.], 1952 ([s.l.] ; [s.n.]). – [7] reprodukcija ; 29 x 21 cm
Mapa.

4. ИЗЛОЖБА слика

Izložba slika Oprešnik A. M. Kerac : od 1 maja do 19 maja 1952 god. Subotica Galerija Gradskog muzeja. – Subotica : Gradski muzej, 1952 ([s.l.] ; [s.n.]). – [3] str. ; ilustr. ; 21 cm
Papir.

5. КАТАЛОГ у част

Katalog [u čast Dana republike] / [Gradski muzej u Subotici priređuje u Gradskoj izložbenoj sali Izložbu radova umetnika učesnika NOB-e kao i radove sa temama iz narodne revolucije iz kolekcije Galerije Matice srpske, od 28. XI 1957. god.]. – Subotica : Gradski muzej, 1957. – 1 presav. list ([4] str.) ; 22 cm
Broširano.

6. ШТРАЈК у фабрици Фако

Štrajk u fabrici Fako / [materijal sredio i obradio Zoltan Devavari ; naslovnu stranu izradio Ferenc Kalmar]. – Subotica : Gradski muzej, Istorijsko odeljenje, 1958 (Subotica : Minerva). – 90 + [1] str. ; ilustr. ; 21 cm
Broširano.

7. АЧ, Јожеф

Izložba slika Jožefa Ača : u Gradskom muzeju u Subotici 10. II - 20. II 1961. - Subotica : Gradski muzej, 1961. – [8] str. : ilustr. ; 20 cm
Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tortura moderne civilizacije / Petar Popović : str. 2 ; Entuzijazam i upornost / Aleksandar Kostić : str. 2. – Broširano.

8. ДУБАЈИЋ, Милан

Izložba Radnički pokret i NOB u Subotici / [Milan Dubajić]. – Subotica : Gradski muzej : Državna arhiva, [1964] (Subotica : Izdavačko-štamarsko preduzeće). – 16 str. ; ilustr. ; 22 cm

Podatak o autoru preuzet sa poslednje str. – Broširano.

9. КОНДОР, Бела

Grafike Bele Kondora Budimpešta / [uvodni tekst Lajoš Nemet ; tekst preveo Bela Duranci]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum : Likovni susret = Képzőművészeti Találkozás, 1964 (Subotica : Panonija). – 4 str. ; 16 x 16 cm
Uporedni tekst na маđ. i срп. језику. – Броширано.

10. ХРУШКОВЕЦ, Томислав

Tomislav Hruškovec : izložba slika = képkiallítás / [autor uvodnog teksta Dubravko Horvatić ; katalog sastavio i tekst preveo Torok Sándor]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum : Likovni susret = Képzőművészeti Találkozás, 1965 (Subotica : GZ Panonija). – [8] str. : ilustr. ; 16 x 16 cm
Uporedni tekst na срп. i маđ. језику. – Тираж 120. – Броширано.

11. ДУБАЈИЋ, Милан

Radnički pokret u Subotici : od kraja 1918. do 1921 / Milan Dubajić. – Subotica : Gradski muzej, 1966 (Subotica : Izdavačko štamarsko preduzeće JŽ). – 135 str. ; 20 cm
Тираж 1000. – Броширано.

12. ЗИМСКА изложба (3 ; 1966 ; Суботица)

III [treća] zimska izložba = III. téli tárlat : 26. XI - 12. XII 1966. Gradski muzej Subotica = 1966. XI. 26. - XII. 12. Városi Múzeum Szabadka / [organizator] Tribina mladih = Ifjúsági tribuna Subotica. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1966 (Subotica : Panonija). – 1 presav. list ([6] str.) ; 21 cm
Tekst uporedo na срп. i маđ. језику. – Броширано.

13. НАИВНА уметност таванкутских

Naivna umetnost tavankutskih žena : otvaranje izložbe 1. X 1966. u 19 č. : 1. X – 9. X 1966 / [organizatori] Umetničko i etnografsko odeljenje Gradskog muzeja,

KUD "Matija Gubec" ; katalog Torok Sandor. – Subotica : Mali salon Gradskog muzeja, 1966 (Subotica : Panonija). – [4] str. ; 16 cm
Kor. nasl. – Broširano.

14. ЂЕЛМИШ, Лукач

Lukács Gyelmis : Gradski muzej, decembar 1969 - januar 1970 = Városi Múzeum, decembar 1969 - januar 1970 / [izložbu priredio Bela Duranci ; katalog Sándor Torok]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1969 (Subotica : Panonija). – [20] str. : reprodukcije ; 22 cm. – (Zavičajna galerija Gradskog muzeja Subotica ; kat. 2)

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 300. – Bibliografski podaci o umetniku. – Broširano.

15. ПЕХАН, Јожеф

József Pechán : 1875 – 1922 : Gradski muzej Subotica, decembar 1969 = Városi Múzeum, decembar 1969 / [izložbu priredili Bela Duranci , Bela Pechán ; katalog Sándor Torok]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1969 (Subotica Panonija). – [38], [5] str. : reprodukcije ; 22 x 23 cm. – (Zavičajna galerija Gradskog muzeja Subotica ; kat. 1)

"U čast 125. godišnjice Narodnog muzeja u Beogradu = A Belgrádi Nemzeti Múzeum 125. évfordulója tiszteletére"---→ predlist. – Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 300. – Jožef Pehan / Bela Duranci : str. [4 – 6] ; Biografija / Bela Pehan : str. [11-13] ; Literatura : str. [10]. – Broširano.

16. ЛИКОВНО стваралаштво

Likovno stvaralaštvo = Képzőművészeti alkotások : Subotica 1945 - 1970 : Gradski muzej = Városi Múzeum, Subotica, oktobar, novembar, decembar 1970 / [izložbu priredio Bela Duranci ; katalog i prevod Torok Sándor ; fotosi Kollár Ferenc]. – Subotica : Gradski muzej, 1970 (Subotica : Birografika). – 134 str. : ilustr. ; 22 cm. – (Zavičajna galerija Gradskog muzeja Subotica ; kat. 3)

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 600. – Bibliografski podaci o umetnicima. – Broširano.

17. ЧУРГО

Csurgó : a szabadkai Városi Múzeum Képtára 26. IV – 15. V 1970 = Galerija Gradskog muzeja Subotica. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1970 (Novi Sad : Forum). – 12 str. : ilustr. ; 16 x 20 cm

"Izložba je otvorena povodom dodele Forumove nagrade za 1969. godinu Umetničkoj koloniji "Čurgo", a u čast festivala Omladina 70 u Subotici"---> str. 2. – Tekst uporedo

na srp. i mađ. jeziku. – Kor. naslov. – Bibliografski podaci i fotografije umetnika. – Broširano.

18. SEPSISZENTGYÖRGYI képzőművészek

Sepsiszentgyörgyi képzőművészek = Likovni umetnici iz Šepšisentderda (Sfintu Gheorghe – Romania) / [katalógus Torok Sándor]. – Subotica : Városi Múzeum = Gradski muzej, [1971] (Subotica : GZ Panonija). – [24] old. : ill. ; 16 x 21 cm
Uparedni tekst na mađ. i srp. jeziku. – Broširano.

19. СЛИКАРИ “Осјечки круг”

Slikari “Osječki krug” = Az “Eszéki kör” festői : 16. IV – 10. V 1971. IV. 16. – V. 10. / [Nedelja kulturne saradnje Sombor Osijek Subotica = kulturális együttműködés hete]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1971 ([s.l.] ; [s.n.]) . – 1 presav. list (8 str.) : ilustr. ; 21 cm
Rezime na mađ. jeziku. – Broširano.

20. СТИЛСКИ сатови осамнаестог

Stilski satovi XVIII i XIX stoljeća = Régi óraművesség órák a XVIII. és XIX. századból. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum ; Osijek : Muzej Slavonije, 1971 ([s.l. ; s.n.]). – [10] str. ; 18 cm
Tekst uporedo na hrv. i mađ. jeziku. – Gl. stv. naslov preuzet sa korica. – Broširano.

21. ХУШВЕТ, Лажош

Lajos Husvéth : 1894 - 1956 : Gradski muzej, septembar 1971 = Városi Múzeum, szeptember 1971 / [izložba Bela Duranci ; katalog Torok Sándor ; fotosi Kollár Ferenc ; saradnik na tekstu Geza Vojnić]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1971 (Subotica : Panonija). – [30] + [4] str. : reprodukcije ; 22 cm. – (Galerija likovnih umetnika Mađara u Vojvodini ; kat. 4)
Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 300. – Uvodna reč / Dr Pavle Vasić : str. [1-4]. – Uvodna studija / Bela Duranci : str. [4-13]. – Broširano.

22. БРОЗ, Јосип Тито

Tito strateg revolucije = Tito a forradalom hadvezére : Izložba = Kiállítás / [organizator izložbe u Subotici Milan Dubajić = Kiállítás szervező Szabadkán Milan Dubajić]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum ; Beograd : Vojni muzej = Hadtörténeti Múzeum, [1972] ([s.l. : s.n.]). – 25 str. ; 24 cm
Tekst na mađ. jeziku. – Gl. stv. naslov preuzet sa korica. – Broširano.

23. ГРАДСКИ музеј (Суботница)

Vodič kroz muzej = Múzeumi vezető / [grupa autora ; preveo sa srpskohrvatskog na mađarski jezik = magyarra fordította, ill. lektorálta Nagy József ; naslovna strana i tehničko uređenje = fedőlap és műszaki szerkesztés Gyurkovics Hunor]. – Subotica : Gradski muzej = Szabadka : Városi Múzeum, 1972 (Subotica : Panonija). – [70] str. : ilustr. ; 22 cm
Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 2000

24. ЕТНОПАРК

Etnopark = Szabadtéri néprajzi kiállítás : Subotica, juli 1972 = Szabadka 1972 július / [konceptija, katalog Mikuška Milka ; foto Vojnić P. Viktorija]. – Subotica : Gradski muzej, 1972 (Subotica : Panonija). – 1 presav. list ([8] str.) : ilustr. ; 18 cm
“Ova etnografska izložba organizovana je u okviru proslave žetvenih svečanosti “Dužijanca 72”---→ str. 2. – Tekst uporedo na srpskohrv. i mađ. jeziku. – Broširano.

25. ИЗ КУЛТУРНЕ РИЗНИЦЕ

Iz kulturne riznice Australije i Nove Gvineje : zbirka Tibora Sekelja = Ausztrália és Új-Guinea kultúrkincseiből : Székely Tibor gyűjteménye / [Milka Mikuška, Tibor Sekelj]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, [1972] (Subotica : GZ Panonija). – 1 presav. list ([20] str.) : ilustr. ; 21 cm
Uporedni tekst na srp. i mađ. jeziku. – Broširano.

26. 100 [СТО] ГОДИНА образовања

100 [sto] godina obrazovanja učitelja = A tanítóképzés 100 éve / [izložbu priredili = a kiállítást rendezték Pálincás József, Dr. Györe Kornél, Irena Martin, Bela Duranci, Milan Dubajić, Szekeres László, Mikuška Milka ; katalog = katalógus Torok Sándor ; fotosi = fotók Simetics Imre ; amblem na naslovnoj strani izradio = tervezte a fedőlapon levő emblémát Gyurkovics Hunor ; uvodni tekst prevela Marcikić Judita]. – Subotica : [s.n.], 1972 (Subotica : GZ Panonija). – [16] str. : ilustr. ; 22x22 cm
Tekst uporedo na mađ. i srp. jeziku. – Broširano.

27. ЛИКОВНО стваралаштво Мађара

Likovno stvaralaštvo Mađara u Vojvodini : 1830 – 1930 = Magyar Képzőművészek Alkotásai Vajdaságban : 1830 – 1930 : [Gradski muzej, Subotica, Galerija mađarske likovne umetnosti u Vojvodini : novembar 1973 - 5. januar 1974] / [ekspozate prikupio i izložbu postavio Bela Duranci ; prevod Lévy Endre ; saradnik na prikupljanju građe i bibliografskih podataka Geza Vojnić ; umetnička oprema

Szilágyi Gábor ; fotografije Ištvan Stojko ; Szalai László]. – Subotica : Gradski muzej = Szabadka : Városi Múzeum, 1973 (Subotica : Panonija). – 51 str. : reprodukcije ; 25 cm

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 600. – Uvodni tekst / Bela Duranci : str. 4-22. – Broširano.

28. УСТАНАК у Југославији

Ustanak u Jugoslaviji 1941 = Felkelés Jugoszláviában 1941 : izložba = kiállítás / [organizator izložbe u Subotici = a szabadkai kiállítás szervezője Milan Dubajić ; preveo sa srpskohrvatskog na mađarski jezik = fordította Nagy József]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum ; Beograd : Vojni muzej = Hadtörténeti Múzeum ; Beograd : Muzej revolucije Naroda Jugoslavije = A Jugoszláv Népi Forradalom Múzeuma, 1973 ([s.l. : s.n.]). – 25 str. ; 24 cm

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Umnoženo na geštetneru. – Gl. stv. naslov preuzet sa korica. – Broširano.

29. ЕТНОГРАФСКА изложба ваневропских

Etnografska izložba vanevropskih predmeta = Egzótikus néprajzi tárgyak kiállítása / [Tibor Sekelj, Mr Milka Mikuška]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1974 (Subotica : GZ Panonija). – [8] str. ; ilustr. ; 20 cm

Upporedni tekst na srp. i mađ. jeziku. – Broširano.

30. ИЗЛОЖБА ликовних радова деце и омладине (1 ; 1974 ; Суботица)

Prva izložba likovnih radova dece i omladine Subotice “NOB u dečjim crtežima” = a Szabadkai gyermekek és ifjúság I. képzőművészeti kiállítása „A népfelszabadító háború a gyermek rajzokban” : Galerija Gradskog muzeja = a Városi Múzeum Galériája, 20. – 29. szeptember 1974 / [organizator izložbe Gradski muzej Subotica i Prosvetno pedagoški zavod Subotica [i] Aktiv nastavnika likovnog vaspitanja ; žiri za širi izbor radova i postavka izložbe Duranci Bela [et al]... ; idejno rešenje zaštitnog znaka Kenyeres Mária]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1974 (Subotica : Panonija). – [16] str. ; 18 cm

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Kor. stv. naslov. – Broširano.

31. ОКТОБАРСКИ сусрет (1974 ; Суботица)

Izložba u Zavičajnoj galeriji Subotice Oktobarski susret 1974 : u čast tridesetogodišnjice oslobođenja = A város felszabadulásának harminc éves jubileuma alkalmából rendezett Októberi találkozó kiállítása a Városi Múzeum képtárában : 10–28. oktobra 1974. = október 10. és 28. között / [katalog Ana Bukvić, Szilágyi Gábor ; fotografije Aleksandar Sedlak]. – Subotica : Gradski muzej : Likovni susret =

Szabadka : Városi Múzeum : Képzőművészeti Találkozó, 1974 (Subotica : GZ Panonija). – [30] str. ; reprodukcije ; 25 cm

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Kor. nasl. : 1974 : Szabadkai Képzőművészek = Likovni umetnici Subotice. – Tiraž 600. – Autori uvodnih tekstova Bela Duranci, Gabor Siladi. – Broširano.

32. НОВАЦ у Северној Бачкој

Novac u Severnoj Bačkoj kroz vekove : Gradski muzej Subotica u saradnji sa Kreditnom bankom Subotica = A pénzforgalom története Észak-Bácskában : a szabadkai Városi Múzeum a Szabadkai Hitelbank közreműködésével / [izložbu pripremili Gerlovics Szilveszter...et al.]. – Subotica : Gradski muzej, 1976 (Subotica : Panonija). – 1 list ([4] str.) : ilustr. ; 21 cm

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Novac u Severnoj Bačkoj kroz vekove / Gerlovič Silvester : str. [2]. – Broširano.

33. ОКТОБАРСКИ сусрет (1976 ; Суботница)

Oktobarski susret = Októberi találkozó : 1976 / [katalog i izložba = kiállítás és katalogus Branka Šadi]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1976 (Subotica : GZ Panonija). – 1 presav. list ([8] str.) ; 25 cm

“Izložba likovnih i primenjenih umetnika Subotice, organizuje se povodom Dana oslobođenja grada”---→ str. 2. – Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 400.

34. ШАФРАЊ, Имре

Sáfrány Imre : 1951 – 1976 : retrospektivna izložba, Gradski muzej, Zavičajna galerija, septembar–oktobar 1976, Subotica = retrospektív kiállítás, Városi Múzeum Képtára, Szabadka, szeptember – október 1976. / [konceptija i postavka izložbe , katalog Branka Šadi ; prevod na mađarski Soltis Gyula ; fotografije Aleksandar Sedlak]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1976. – [24] str. : ilustr. ; 15 cm

“Ova retrospektivna izložba priredena je povodom dvadesetpetogodišnjice umetničkog rada i delovanja Imrea Šafranja”---→ str. 2. – Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Zapisnik o cvetu / Branka Šadi : str. 3 – 8 ; Autobiografija / Imre Šafranj : str. 9 – 10. – Tiraž 400. – Broširano.

35. КОЊОВИЋ, Милан

Milan Konjović : Pohvala voljenoj zemlji – ravnici / [autor izložbe Milan Konjović ; autor kataloga Irma Lang]. – Subotica : Gradski muzej, 1977 (Apatin : Merkur). – 1 presav. list ([8] str.) : ilustr. ; 25 cm

Tiraž 200. – Broširano.

36. СУСРЕТ градова Осиек

Susret gradova Osijek Sombor Subotica : izložba likovnih i primenjenih umetnika : Galerija Gradskog muzeja Subotica 30. VI - 30. VII 1977. = Városok Találkozója a Szabadkai Városi Múzeum Képtárában : Eszék Zombor Szabadka : képzőművészeinek és iparművészeinek kiállítása 1977. VI. 30 - VII. 30. / [postavka izložbe i katalog = a kiállítás rendezése és katalógus Branka Šadi, kustos Gradskog muzeja, Subotica ; dizajn kataloga = katalógus tervező Milenko Vuksanović – Čiča ; fotografije = foto Zlatko Jovanov. – Subotica : Gradski muzej = Szabadka : Városi Múzeum, [1977] (Subotica : Birografika). – [34] str. ; reprodukcije ; 25 cm
 “Katalog se izdaje povodom Titovih jubileja = A Tito-évfordulók alkalmából”---
 → Predlist. – Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 400. – Broširano.

37. SZABADKAI művészek kiállítása

Szabadkai művészek kiállítása : Szegeden, 1978. IX. 17 – X. 2. Móra Ferenc Múzeum kiállítási termében : Szabadkán, 1978. X. 8 – XI. 30. a Városi Múzeum Képtárában = Izložba subotičkih umetnika : u Segedinu od 17. IX - 2. X 1978. u Izložbenoj dvorani Muzeja “Móra Ferenc” : u Subotici od 8. X - 30. XI 1978. u Zavičajnoj galeriji Gradskog muzeja / [szöveg = katalog Branka Šadi, Katarina Mesaroš ; grafikai megoldás = grafičko rešenje Szilágyi Gábor, 78]. – Szabadka : Városi Múzeum : Képzőművészeti Találkozó = Subotica : Gradski muzej : Likovni susret, 1978 (Subotica : Panonija). – [36] old. : ill. ; 25 cm
 “Izložbu u Segedinu priređuju povodom desetogodišnjice likovne saradnje umetnika bratskih gradova Segedina i Subotice Gradski savet za kulturu Segedina, Muzej “Móra Ferenc” Szeged, Gradska sekcija Južnomadarske teritorijalne organ. Saveza likovnih umetnika ; Izložbu u Subotici priređuju u čast oslobođenja grada i tridesetogodišnjice Gradskog muzeja u Subotici Likovni susret Subotica, Gradski muzej Subotica, Osnovne organizacije ULUV i UPIDIV u Subotici”---→ str. 2. – Tekst uporedo na mađ. i srp. jeziku. – Tiraž 500. – Predgovor / Mr Milka Mikuška : str.[3]. – Broširano.

38. БУРКОВИЧ, Хунор

Gurkovics Hunor : slike = festmények : Zavičajna galerija Gradskog muzeja Subotica = a szabadkai Városi Múzeum Képtárában 6-22. XI 1979. XI. 6-tól-22-ig : Móra Ferenc Múzeum Kiállítási Terme Horváth M. u. Szeged 25. XI-31. XII 1979. XI. 25-től - 31-ig / [katalog = katalógus Branka Šadi, Gyurkovics Hunor ; fotosi = fotók Aleksandar Sedlak]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1979 (Subotica : Panonija). – [4] str. : ilustr. ; 22 cm
 “Izložba se organizuje u okviru međunarodne kulturne saradnje bratskih gradova Segedina i Subotice”---→ str. 3. – Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 300. – Bibliografski podaci o umetniku. – Broširano.

39. ОКТОБАРСКИ СУСРЕТ (1979 ; Суботица)

Oktobarski susret '79 : izložba likovnih i primenjenih umetnika Subotice = Októberi Találkozó '79 : a Szabadkai képzőművészek és iparművészek kiállítása : Zavičajna galerija Gradskog muzeja u Subotici od 5. X – 26. X 1979. godine = a Szabadkai Városi Múzeum Képtárában 1979. X. 5-től - 1979. X. 26-ig / [predgovor i kataloški podaci Branka Šadi ; prevod na mađarski Szabó István ; dizajn kataloga i tehnički urednik Petar Šadi ; fotografija Augustin Juriga]. – Subotica : Zavičajna galerija Gradskog muzeja = Szabadka : Városi Múzeum Képtára, 1979 (Subotica : Panonija). – [17] str. : ilustr. ; 23 cm

“Povodom jubileja Komunističke partije Jugoslavije – Saveza komunista Jugoslavije, Saveza komunističke omladine Jugoslavije i revoluc. sindikata i Dana oslobođenja grada Subotice” ---→ poled. nasl. str. – Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 350. – Broširano.

40. ХАЛУГИН, Сава

Sava Halugin : skulpture = szobrok : Zavičajna galerija Gradskog muzeja Subotica = a Szabadkai Városi Múzeum Képtárában 6–22. XI. 1979. XI. 6-tól –22-ig : Móra Ferenc Múzeum Kiállítási terme Horváth M. u. 25. XI - 31. XII 1979. XI. 25-től - XII. 31-ig / [katalog = katalógus Branka Šadi, Gyurkovics Hunor ; fotosi = fotók Aleksandar Sedlak]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1979 (Subotica : Panonija). – 1 presav. list ([4] str.) : ilustr. ; 22 cm

Uporedni tekst na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 300. – Biobibliografski podaci o umetniku. – Broširano.

41. ОКТОБАРСКИ СУСРЕТ (1980 ; Сегедин, Суботица)

Oktobarski susret '80 : Izložba članova Udruženja likovnih umetnika i Udruženja primenjenih umetnika i dizajnera Vojvodine O.O. Subotica '80 = Októberi Találkozó '80 : A Vajdasági képzőművészek, iparművészek és formatervezők Egyesületének a kiállítása A. Sz. Szabadka '80 / [postavka izložbe i katalog = a kiállítás rendezője és a katalógus összeállítója Branka Šadi ; dizajn kataloga = katalógus tervező Szajkó István ; prevod na mađarski = magyar nyelvre fordította Gombár Imre ; fotografija = fotó Augustin Juriga]. – Subotica : Gradski muzej = Szabadka : Városi Múzeum, 1980 (Subotica : GZ Panonija). – [14] str. ; ilustr. ; 23 cm

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Gl. stv. naslov uzet sa korica. – Tiraž 500. – Broširano.

42. САЈКО, Иштван

Szajkó : akad. slikar = festőművész : Zavičajna galerija Gradskog muzeja = a Szabadkai Városi Múzeum Képtárában 27. XI - 20. XII 1980. XI. 27-től XII. 20-ig : Móra Ferenc Múzeum Kiállítási Terme Horváth M. u. Szeged 1981 / [postavka izložbe i katalog Branka Šadi ; prevod na mađarski Gombár Imre, Kopeczky Csaba ; fotografija

Augustin Juriga]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1980 (Subotica : Panonija). – 1 presav. list ([6] str.) : ilustr. ; 22 cm
Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 300. – Autor uvodnog teksta Grozdana Šarčević. – Biobibliografski podaci o umetniku. – Broširano.

43. СУСПЕТ градова Осијек

Susret gradova Osijek Sombor Subotica : izložba likovnih i primenjenih umetnika : Galerija Gradskog muzeja Subotica 21. IX 1980 – 5. X 1980. = Városok Találkozásja a Szabadkai Városi Múzeum Képtárában : Eszék Zombor Szabadka képzőművészeinek és iparművészeinek kiállítása 1980. IX. 21. – X. 5. / [postavka izložbe i katalog = a kiállítás rendezése és a katalógus Branka Šadi, kustos Gradskog muzeja Subotica ; dizajn kataloga = katalógus tervező Szajkó István ; prevod na mađarski = fordította magyar nyelvre Gombár Imre]. – Subotica : Gradski muzej = Szabadka : Városi Múzeum, 1980 (Subotica : GZ Panonija). – 12 str. ; 25 cm
Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Tiraž 400. – Broširano.

44. ШАДИ, Петар

Šadi : Zavičajna galerija Gradskog muzeja Subotica = A Szabadkai Városi Múzeum Képtárában 27. XI – 20. XII 1980. XI .27-től XII . 20-ig. / [postavka izložbe i katalog = a kiállítás rendezője és a katalógus összeállítója Branka Šadi ; dizajn kataloga = katalógus tervező Szajkó István , Petar Šadi ; prevod na mađarski = magyar nyelvre fordította Gombár Imre , Kopeczky Csaba ; Fotografija = fotó Augustin Juriga]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum , 1980 (Subotica GZ Panonija) . - 1 presav. list ([6] str.) : ilustr. ; 22 cm
Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. - Tiraž = Példányszám 300. - Autor uvodnog teksta Grozdana Šarčević. - Bibliografski podaci o umetniku . - Broširano.

45. БАБИЋ, Милош

Miloš Babić : (1904 – 1968) : [14 . maja 1981 . godine u 18 časova u Galeriji muzeja Subotica] . - Subotica : [Gradski muzej = Városi Múzeum] , 1981 . - 1 presavijen list ([6] str.) ; ilustr. 22 cm
Tekst na srp. i mađ. jeziku. . - Uvodni tekst Irina Subotić . - Bibliografski podaci o umetniku. - Broširano.

46. МЕДАЉЕ и плакете

Medalje i plakete = Érmek és plakettek / [izložbu pripremila Irina Subotić]. – Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1981 ([s.l.] : [s.n.]). – 1 presav. list ([6] str.) ; 20 cm
“Izložbu je pripremila Irina Subotić, kustos Narodnog muzeja u Beogradu, u saradnji sa ULUS-om, i ona predstavlja deo celine priredene u Narodnom muzeju aprila 1981.

godine. Galerija Gradskog muzeja u Subotici 17. septembar – 5. oktobar 1981.”---→str. [2-3]. – Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Broširano.

47. ОКТОБАРСКИ сусрет (1981 ; Суботица)

Oktobarski susret '81 : izložba likovnih i primenjenih umetnika Subotice = Októberi Találkozó '81 : a Szabadkai Képzőművészek és iparművészek kiállítása, Zavičajna galerija Gradskog muzeja u Subotici od 9. X – 2. XI 1981. godine / [kataloški podaci Baranji Ana, kustos Gradskog muzeja Subotica = katalógus adatokat összeállította Baranyi Anna, kusztosz ; grafičko rešenje = grafikai megoldás Milenko Vuksanović-Čiča ; fotografija = fotók Baš Stevan]. – Subotica : Gradski muzej = Szabadka : Városi Múzeum, 1981 (Subotica : Panonija). – [24] str. ; ilustr. ; 25 cm “Povodom četrdesetogodišnjice ustanka i soc. rev. naroda i narodn. Jugosl.---→ pret. str. – Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. – Gl. stv. naslov preuzet sa korica. – Tiraž 300. – Broširano.

48. АЛМАШИ , Габор

Almaši Gabor : retrospektiva : 1936 – 1981 / [Ana Baranji ; naslovna i zadnja strana Gabor Almaši ; bibliografski podaci Almaši Gabor , Vojnić Geza ; Prevod na mađarski Baranji Donat ; rezime na nemačkom Liza Weil] . - Subotica : Gradski muzej = Szabadka : Városi Múzeum , [1982] (Subotica : GZ Panonija) . - [44] str. ; reprodukcije ; 22 cm Katalog “Almaši Gabor ” izdao je Gradski muzej u Subotici povodom retrospektivne izložbe priređene januara – februara 1982. godine = “Almási Gábor” katalógust a szabadkai Városi Múzeum adta ki 1982. január – februárjában megrendezett retrospektív kiállítás alkalmából. - Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. - Tiraž = Példányszám 600 . - Broširano.

49. ЈАКШИЋ , Ђура

Ђура Jakšić : 1838 - 1878 : Slike iz zbirke Narodnog muzeja Beograd = Festmények a Belgrádi Narodni muzej gyűjteményéből / [autor izložbe Nikola Kusovac ; prevod = fordító Baranji Donat] . - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum , 1982 ([s.l.] : [s.a.]) . - 1 presav. list ([6] str.) ; 25 cm Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku . - Broširano .

50. АВНОЈ и револуција

AVNOJ i revolucija = AVNOJ és a forradalom / [autor uvodnog teksta Krešimir Ižaković] . - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1983 (Subotica : [s.n.]) . - [4] str. : ilustr. ; 20 cm Uvodni tekst na srp. i mađ. jeziku. - Izloženi eksponati su iz likovnog fonda Muzeja Prvog zasedanja AVNOJ-a Bihać. - Tiraž 300. - Broširano.

51. АМБРОЗИЋ, Катарина

Ana Bešlić / Katarina Ambrozić ; [fotografija Mile Đorđević, Vlada Popović, Miljenko Smodlaka, Tomislav Peternik ; engleski prevod Pierre Rouwe] . - Subotica, 1983 (Subotica : Birografika). - 172 str. : reprodukcije ; 21 x 23 cm
Tekst na srp. hrv. i engl. jeziku . - Tiraž 500 . - Broširano.

52. АМБРОЗИЋ, Катарина

Ana Bešlić / Katarina Ambrozić ; [mađarski prevod Szöke Mária, i Baranyi Donát ; fotografije Mile Đorđević, Vlada Popović, Miljenko Smodlaka, Tomislav Peternik] . - Subotica : Gradski muzej = Szabadka : Városi Múzeum, 1983 (Subotica : Birografika). - 204 str. : reprodukcije ; 20 x 23 cm
Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. - Tiraž = Példányszám 500 . - Broširano.

53. БЕШЛИЋ, Ана

Poklon zbirka Ane Bešlić Gradskom muzeju u Subotici = Ana Bešlić ajándékgyűjteménye a szabadkai Városi Múzeumnak / [postavka izložbe i katalog Baranji Ana]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1983 (Subotica : GZ Panonija). - 1 presav. list ([6] str.) : ilustr. ; 20 x 22 cm
Uporedni tekst na srp. i mađ. jeziku . - Tiraž = Példányszám 600 . - Broširano.

54. САТОВИ Музеја Славоније

Satovi Muzeja Slavonije = Az Eszéki Múzeum óragyűjteménye : XIV susret gradova Sombor, Osijek, Subotica = Városok XIV. Találkozója / [autori izložbe = a kiállítást rendezte Ida Horvat]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1983 (Subotica : GZ Panonija). - 1 presav. list ([6] str.) : ilustr. ; 25 cm
Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku . - Tiraž = Példányszám 300 . - Broširano.

55. АВАРИ у североисточној

Avari u severoistočnoj Bačkoj = Avarok Északkelet – Bácskában / [tekst kataloga i koncepcija izložbe = a katalógus szövege és a kiállítás koncepciója Ricz Péter kustos Gradskog muzeja u Subotici ; fotografije = fotók Urbán Gábor]. - Subotica = Szabadka : Városi Múzeum, 1984 (Subotica : Panonija). - 32 str. : ilustr. ; 24 cm
“ Katalog se izdaje povodom održavanja XXI kongresa Saveza arheoloških društava Jugoslavije “ ---→ prelimin. str. - Tekst uporedo na srp. hrv. i mađ. jeziku. - Tiraž = Példányszám 800 . - Broširano.

56. БАБИЋ, Милош

Miloš Babić : poklon zbirka = ajándékgyűjtemény, Subotica 1984 . / [tekst kataloga i koncepcija izložbe Baranyi Anna ; prevod Baranyi Donát ; fotografije Ištvan Stojko ; naslovna strana i grafičko uređenje kataloga Szajkó István]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1984 (Subotica : Panonija) . - 32 str. : reprodukcije ; 24 cm

“Katalog se izdaje povodom izložbe slika Miloša Babića” ---→ prelim. str. - Tekst na srp. i mađ. jeziku. - Tiraž 500. - Uvodni tekst / Mr Milka Mikuška : str. 6. – Bibliografski podaci o umetniku. - Broširano.

57. ЈОВАНОВИЋ, Паја

Paja Jovanović (1859 – 1957) : Slike iz zbirke Narodnog muzeja Beograd = A Belgrádi Narodni muzej gyűjteményéből / [autor izložbe Nikola Kusovac i Veselin Ladić]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1984 ([s.l.] : [s.a.]). - 1 presav. list ([6] str.) ; 25 cm

Tekst uporedno na srp. i mađ. jeziku. - Broširano.

58. ЛИКОВНА поставка Градског

Likovna postavka Gradskog muzeja = A Városi Múzeum képzőművészeti tárlata / [autor postavke = a kiállítás szerzője Baranyi Ana, kustos Gradskog muzeja u Subotici ; grafičko uređenje kataloga = a katalógus grafikai szerkesztése Sajko Ištvan]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1984 (Subotica : GZ Panonija). - 1 presav. list ([8] str.) ; 28 cm

Uvodni tekst na srp. i mađ. jeziku. - Tiraž = Példányszám 500. - Broširano.

59. ОЛАХ, Шандор

Oláh Sándor : (1886 – 1966) / [a két nyelvű bevezető tanulmányt írta és a képet válogatta = uvodni tekst i izložba slika Baranyi Anna ; fotó Boldizsár József] . - Újvidék : Forum ; Szabadka : Városi Múzeum, 1986 (Újvidék : Forum) . - 111, [1]p. : ill. ; 21 cm

Eredeti szöveg és szerbhórvát nyelvű fordítás. - Példányszám 1000. - Válogatott bibliográfia : p. 109 – 111 . - Füzve.

60. ОЛАХ, Шандор

Šandor Olah = Oláh Sándor : (1886 – 1986) : retrospektivna izložba = Emlékkiállítás / [autor izložbe = a kiállítás szerzője Baranyi Anna ; konzervatorsko – restauratorski radovi = konzervatori – restauratori munkák Mr Gordana Žunjić – Kusovac, Vera Galović ; grafičko uređenje kataloga = a katalógus grafikai szerkesztője

Jakšić Emil]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1986 (Novi Sad : NIŠRO "Forum"). - 1 presav. list ([6] str.) : ilustr. ; 24 cm
 Uporedni tekst na srp. i mađ. jeziku . - Tiraž = Példányszám 1000 . - Uvodni tekst Ana Baranji. - Broširano .

61. АЛМАШИ, Габор

Gabor Almaši : pedesetogodišnjica umetničkog rada : 1936 - 1986 = ötvenéves alkotómunkássága / [Bela Duranci, Gyermán Tibor ; grafičko uređenje kataloga = a katalógus grafikai szerkesztése Miroljub S. Vučinić ; fotografije = fotók Augustin Juriga, Urbán Gábor ; naslovna strana Gabor Almaši] . - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1987 (Subotica : Panonija) . - 16 str. ; reprodukcije ; 24 cm
 Tekst na srp. i mađ. jeziku . - Tiraž = Példányszám 350. - Kontinuiteti i uzleti / Bela Duranci : str. 3 – 4 ; Almási Gábor szobrászművész / Gyermán Tibor : str. 5 – 6 . - Broširano.

62. BOSÁN, György

Bosán György : (1918 – 1984) / [a bevezető szöveget írta Aleksa Čelebonović ; fordította Garai László, P. Nagy István ; a bibliográfiát készítette Radmila Matić]. - Belgrád : A Szerbiai Képzőművészek Egyesülete : Cvijeta Zuzorić Képtár ; [Újvidék] : Forum ; Szabadka : Városi Múzeum, 1987 (Valjevo : „Milan Rakić„. - 83 p. : fényképek ; 24 cm
 Példányszám 1500 . - A festő képe a fedőlap behajtott oldalán . - Irodalom : p. 80 – 83 . - Füzve.

63. БОШАН, Ђорђе

Dorđe Bošan : 1918 – 1984 : retrospektivna izložba = retrospektív kiállítás / [izložbu postavila = a kiállítás főállította Baranyi Anna] . - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1987 (Subotica : GZ "Panonija") . - 1 presav. list ([6] str.) ; 24 cm
 Uporedni tekst na srp. i mađ. jeziku . - Tiraž = Példányszám 500. - Uvodni tekst Ana Baranji. - Broširano.

64. БАЛАЗ, Арпад Г.

Balázs G. Árpád : (1887 – 1981) / [tekst kataloga i koncepcija izložbe = a katalógus szövege és a kiállítás koncepciója Baranyi Anna ; prevod na mađarski = magyarra fordította Krausz Magdolna ; prevod rezimea na engleski = az összefoglalót angolra fordította Tvrko Prčić ; prevod na nemački = az összefoglalót németre fordította Anneliese Kašai ; restauratori = restaurátorok Vera Galović, Gordana Žunjić – Kusovac ; fotografije = fotók Augustin Juriga, Dömötör Mihály ; dizajn kataloga =

a katalógust tervezete Maurits Ferenc ; naslovna strana = a fedőlapon Balázs G. Árpád] . - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1987 (Novi Sad : Forum). - 116 str. ; reprodukcije ; 24 cm

„Katalog se izdaje povodom retrospektivne izložbe Arpad G. Balaža = A katalógus Balázs G. Árpád centenáriumi kiállítása alkalmából jelenik meg.” - Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku . - Tiraž 1000. - Predgovor / Nevenka Bašić Palković : str. 5. - Summary : str. 20 ; Zusammenfassung : str. 35. - Bibliografski podaci o umetniku : str. 87 – 92. - Broširano.

65. ЖОНАШ, Мартин

Martin Jonáš : Subotica Vestibil Gradske kuće = A Városháza előcsarnoka 19 – 31 . I 1989 . / [uvodni tekst Mr Milka Mikuška]. - Gradski muzej = Városi Múzeum, 1989 (Subotica : Globus). - [4] str. : ilustr. ; 25 cm
Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. - Tiraž 300 . - Broširano.

66. ГЛИД, Нандор

Glid Nándor / [tekst kataloga i koncepcija izložbe = a katalógus szövege és a kiállítás koncepciója Baranyi Anna ; izbor dela = műveket válogatta Nandor Glid ; prevod rezimea na engleski = a rezimé angol fordítása Megyeri Molnár Mirjana ; fotografije = fotók Nenad Krstić, Mirko Lovrić, Nikola Radošević, Daniel i Gabriel Glid ; dizajn kataloga = a katalógust tervezete Maurits Ferenc ; naslovna strana = a fedőlapon Nandor Glid]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1990 (Novi Sad : Forum) . - [72] str. : reprodukcije ; 22 x 22 cm

“ Katalog se izdaje povodom retrospektivne izložbe Nandora Glida “ = “ A katalógus Glid Nándor retrospektív kiállítása alkalmából jelenik meg .” - Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. - Tiraž = Példányszám 500. - Bibliografija (36 jedinica). - Broširano.

67. СЛОБОДНИ краљевски град

Slobodni kraljevski grad Osijek 1809 : Gospodarski i urbanistički razvoj u prvoj polovici 19. stoljeća = Eszék szabad királyi város, 1809 : Gazdasági és városi fejlődése a XIX. század első felében / [tekst kataloga Tihomir Stojčić, kustos Historijskog odjela Muzeja Slavonije]. - Osijek : Muzej Slavonije ; Subotica : Gradski muzej, 1990 ([s.l.] : [s.n.]). - 10 str. ; 31 cm

Uporedni tekst na hrvatskosrpskom i mađ. jeziku. - Umnoženo na geštetneru.

68. ГРАДСКИ музеј (Суботица)

Stalna postavka Gradskog muzeja u Subotici / [autori postavke Dušica Zrnić, Szekeres László, Ricz Péter, Grlica Mirko, Mr Milka Mikuška ; projektant enterijera i rasvete Milan Pališaški ; likovna i tehnička realizacija Mr Dragan Radovanović, Jožef Erdelji ; fotografija Ivan Karlavariš ; ilustracije Dragan Jerinić ; karte Branislav

Radošević ; restauratori Vera Galović, Milica Tufegdžić, Gordana Žunjić Kusovac, Sava Halugin ; ZOO preparatorski radovi Đoko Đorđijevski, Makedon Petlicarov ; konzervator Tóth Mihály ; makete Koszorús Sándor, Ivan Obrovski, Szebenyi Szilárd ; prevodioci Gombár Imre, Mirko Gotesman, Nagy József ; grafički dizajn kataloga i plakata Mr Dragan Radovanović, Ivan Karlavaris]. - Subotica : Gradski muzej, 1991 (Rakovac : "Duplex"). - 1 presav. list ([6] str.) : ilustr. ; 25 cm
Tiraž 1000. - Uvodna reč / Nevenka Bašić Palković : str. [2]. - Broširano.

69. ГРАДСКИ музеј (Суботица)

A Szabadkai Városi Múzeum állandó kiállítás / [a kiállítás szerzői Dušica Zrnić, Szekeres László, Ricz Péter, Mirko Grlica, Mr Milka Mikuška ; belső műépítés és világosítás Milan Pališaški ; képzőművészeti és technikai realizáció Mr Dragan Radovanović, Jožef Erdelji ; fotók Ivan Karlavaris ; illusztrációkat készítette Dragan Jerinić ; térképet készítette Branislav Radošević ; restaurátorok Vera Galović, Milica Tufegdžić, Gordana Žunjić Kusovac, Sava Halugin ; ZOO preparálás Đoko Đorđijevski, Makedon Petlicarov ; konzervátor Tóth Mihály ; maketta készítőik Koszorús Sándor, Ivan Obrovski, Szebenyi Szilárd ; fordítók Gombár Imre, Mirko Gotesman, Nagy József ; a katalógus és plakát formatervezői Mr Dragan Radovanović, Ivan Karlavaris]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1991 (Rakovac : Duplex). - 1 összehajt. lap[6] : ill. ; 25 cm
Példányszám 1000. - Előszó. / Nevenka Bašić Palković : old. [2]. - Füzve.

70. ЂОРЂЕВИЋ, Симонида

Simonida Đorđević : utvare / [uvodni tekst kataloga Miodrag Bulatović, književnik]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum ([sl.] ; [s.n.]). - [1 presav. list] ([6] str.) : ilustr. ; 33 cm
Uvodni tekst kataloga na engleskom i francuskom jeziku. - Broširano.

71. ХЛАДНО оружје у збиркама

Hladno oružje : u zbirkama Gradskog muzeja u Subotici = Szálfegyverek : a szabadkai Városi Múzeum gyűjteményeiből / [autori izložbe = a kiállítás szerzői Mirko Grlica, Ricz Péter, Szekeres László, Baranyi Anna ; konzervatorski radovi = konzervátori munkák Tóth Mihály ; fotografija = fotók Urbán Gábor, Augustun Juriga ; prevod = fordítás Gotesman Mirko, Blau Ervin ; grafičko uređenje kataloga = a katalógus grafikai szerkesztője Miroljub S. Vučinić]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1991 (Subotica : GZ Panonija). - 1 presav. list ([6] str. 9 : ilustr. ; 24 cm
Uporedni tekst na srp. i mađ. jeziku. - Tiraž = Példányszám 500. - Uvodni tekst / Laslo Sekereš : str. [2]. - Broširano.

72. БОЦАРИЋ, Анастас

Дорађај и слика / [autor izložbe Mirko Grlica ; konzervatorsko-restauratorski radovi Goran Bolić, Rade Milović ; fotografija Nemet Nimrod ; ilustracija Gordana Vujnović Prčić]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1993 (Subotica : Panonija). - [4] str. ; ilustr. ; 19 x 24 cm

Gl. stv. naslov uzet sa korica. - Tiraž 300. - Uvodni tekst / Mr Milka Mikuška : str.[2]. - Anastas Bocarić / Mirko Grlica : str.[2-3]. - Broširano.

73. ЛИФКА, Александар

Aleksandar Lifka : čarobnjak pokretnih slika / [autor izložbe i kataloga Mirko Grlica ; prevod odlomka sa nemačkog Szekeres László]. Subotica : Gradski muzej, 1993 ([s.l. : s.n.]). - [4] str. : ilustr. ; 25 cm

Tiraž 150. - Uvodni tekst / Mr Milka Mikuška : str. [2] ; O svojim počecima / Aleksandar Lifka : str. [2]. - Rezime na engleskom jeziku. - Broširano.

74. СЕЋАЊЕ на др Винка Перчића

Sećanje na dr Vinka Perčića : Izbor iz poklon - zbirke dr Vinka Perčića / [izbor dela i kataloški podaci Branka Šadi ; konzervacija i restauracija dela Goran Bilić]. - Subotica : Gradski muzej - Városi Múzeum, 1993. - 1 presavítak ([4] str.) : ilustr. ; 25 cm

Tiraž 300. - Uvodni tekst / Mr Milka Mikuška ; Branka Šadi : str.[2]. - Broširano.

75. BOSÁN, György

Bosán György : 1918 - 1984 : Emlékkiállítás válogatás a Bosán ajándékgyűjteményből / [a kiállítás szerzője Branka Šadi ; Magyar fordítás Urbán Gábor]. - Szabadka : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1994 (Subotica : Preduzeće "Panonija"). - 1 összehajt. lap ([6] old.) : ill. ; 24 cm
Példányszám 300. - Broširano.

76. СПОМЕН на суботичке

Спомен на суботичке Јевреје = A Szabadkai zsidóság emlékére = Remembrance for Jewish People in Subotica / [autor izložbe = a kiállítás szerzője = autor of the exhibition Mirko Grlica ; konzervatorsko-restauratorski radovi = konzervátor-restaurátor munkák = konservational and restoracional works Goran Bolić ; fotografija = fényképek = photographs Nemet Nimrod ; prevod na mađarski = magyar fordítás = translation on hungarian Urban F. Gabor ; prevod na engleski = angol fordítás Mezei Jelena]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum = Town Museum, [1994] (Subotica : Minerva). - [16]str. ; ilustr. ; 24 cm

Tekst uporedo na srp, mađ. i engl. jeziku. - Gl. stv. naslov uzet sa korica. - Tiraž = Példányszám = Printed copies 500. - Uvodna reč / Mr Milka Mikuška : str. [3-4] ; Spomen na subotičke Jevreje / Mirko Grlica : str. [5-8]. - Broširano.

77. ИЗ КУЛТУРНЕ БАШТИНЕ

Iz kulturne baštine drevne i savremene Kine = Az ősi és mai Kína kultúrörökségéből / [autor teksta Ranka Rađenović, samostalni savetnika Arhiva Jugoslavije = a szövegeket írta Ranka Rađenović, önálló tanácsos, Jugoszláv Levéltár ; prevod na mađarski = magyar fordítás Urbán Gábor, sekretar Gradskog muzeja Subotica]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1995 (Subotica : Panonija). - [8]str. ; ilustr. ; 17 x 24 cm
Tekst uporedo ćir, lat, i na mađ. jeziku. - Tiraž = Példányszám 300. - Broširano.

78. KÖZÉPKORI szerb freskók

Középkori szerb freskók : kiállítás a Freskóképtár másolatgyűjteményéből : Nemzeti Múzeum - Freskóképtár - Beograd : Градски музеј - Gradski muzej = Városi Múzeum / [a kiállítás szerzője Nada Komnenović ; fordító Urbán Gábor]. - Szabadka : Városi Múzeum, 1995 (Subotica : [s.n.]). - 1 összehajt. lap ([6] old.) : ill. ; 20 x 20 cm
A fedőlapon : Szent Sava, Mileševa kolostor. - Példányszám 300. - Bevezető / Mikuska mr Milka : old. [2]. - Szöveg / Nada Komnenović : old. [3-5]. - Füzve.

79. 50 [ПЕДЕСЕТ] година победе

50 [педесет] година победе над фашизмом : 50 [pedeset] godina pobede nad fašizmom : a fasizmus feletti győzelem 50 éve : изложба = izložba = kiállítás : Историјски архив = Istorijски arhiv = Történelmi Levéltár : Градски музеј = Gradski muzej = Városi Múzeum : Клуб Војске Југославије = Jugoszláv Hadsereg Klubja = Суботица = Subotica = Szabadka : 1995 / [autor izložbe Stevan Mačković ; prevod na mađ. jezik Urbán Gábor ; autor fotografije na nasl. str. Németh Nimród]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1995 (Subotica : Birografika). - [16] str. ; ilustr. ; 17 cm
Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku, ćir. i lat. - Tiraž 500. - Uvodni tekst / Mr Milka Mikuška : str. [2] ; Zoran Veljanović : [3-4] ; Subotica 1941 – 1945 od okupacije do slobode / Stevan Mačković : str. [5-11]. - Broširano.

80. СРПСКЕ средњовековне фреске

Srpske srednjovekovne freske : izložba kopija iz zbirke “Galerija fresaka” : Narodni muzej - Galerija fresaka Beograd : Градски музеј - Gradski muzej = Városi Múzeum Subotica / [autor postavke Nada Komnenović ; prevod Urban Gabor]. -

Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, 1995 (Subotica : [s.n.]). - 1 presav. list ([6] str.) ; ilustr. ; 20 x 20 cm

Naslovna strana : Sveti Sava, Manastir Mileševa. - Tiraž 300. - Kor. stv. naslov. - Uvodna reč / Mr Milka Mikuška : str. [2]. - Uvodna studija / Nada Komnenović : str. [3-5]. - Broširano.

81. СРПСКЕ средњовековне фреске

Српске средњовековне фреске : изложба копија из збирке “Галерија фресака” : Народни музеј - Галерија фресака Београд : Градски музеј - Gradski muzej = Városi Múzeum / [аутор поставке Нада Комненовић ; превод Габор Урбан]. - Суботица : Градски музеј = Városi Múzeum, 1995 (Суботица : [с.н.]). - 1 пресав. лист ([6] стр.) ; илустр. ; 20 x 20 cm

Насловна старан: Свети Сава, Манастир Милешева. - Тираж 300. - Кор. ств. наслов. - Уводна реч / Мр Милка Микушка : стр. [2]. - Уводна студија / Нада Комненовић : стр. [3-5]. - Броширано.

82. ШТУРЦ, Бела

Dr Bela Šturc / [autori izložbe = a kiállítás szerzői dr Geza Cekuš, Dušica Zrnić ; ilustracije = illusztrációk Marija Karlović Gabrić ; nasl. str. Eva Kišferenc ; fotografija = fényképek Petar Gabrić, Németh Nimród ; prevodi = fordítás dr. Czékus Géza, Urbán Gábor]. - Subotica : Gradski muzej = Szabadka : Városi Múzeum, 1995 (Subotica : Globus). - [24] str. : ilustr. ; 24 cm

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. - Kor. stv. naslov. - Tiraž = Példányszám 300. - Broširano.

83. ЈУХАС, Арпад

Arpad Juhas = Juhász Árpád / [tekst kataloga i koncepcija izložbe = a katalógus szövege és a kiállítás koncepciója Baranyi Anna, Hedviga Hofman ; prevod na mađarski = magyarra fordította Balázs Art Valéria ; restauratori = restaurátorok Vera Galović, Rista Činkurov ; fotografije = fotók Augustin Juriga] . - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum ; Sombor : Gradski muzej, [s.a.] (Subotica : GZ Panonija) . - 16 str. : ilustr. ; 24 cm

Kor. nasl. - Uporedni tekst na srp. i mađ. jeziku. - Tiraž = Példányszám 300. - Biobibliografska beleška o umetniku. - Broširano.

84. МИКУШКА, Милка

Narodni život u delima “slamarki” = Népelet a szalmaképekben / [koncepcija izložbe i tekst kataloga = A kiállítást rendezte és a katalógust írta Mr. Mikuska Milka]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, [s.a.] (Subotica : Globus). - [4] str. ; ilustr. ; 24 cm

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku - Tiraž = Példányszám 300. - Broširano.

85. ПТИЧИЈИ свет Лудашког

Ptičiji svet Ludaškog jezera = A Ludasi-tó madárvilága / [konceptija izložbe = a kiállítás koncepciója Dušica Zrnić - kustos ; tehnički saradnik = tehnikai munkatárs Magyar János – konzervator ; prevod na mađarski = a magyar szöveget fordította Baranyi Donát ; prevod na nemački = a német szöveget fordította Liza Weil]. - Subotica : Gradski muzej = Szabadka : Városi Múzeum, [s.a.] (Subotica : GZ Panonija) . - [16] str. ; 20 cm

Tekst na srp. i mađ. jeziku. - Gl. stv. naslov uzet sa korica. - Broširano.

86. САРИЋ, Иван

Ivan Sarić : pionir jugoslovenskog vazduhoplovstva = a Jugoszláv repülés úttörője / [autor izložbe = a kiállítás szerzője Biserka Isaković, kustos Muzeja jugoslovenskog vazduhoplovstva]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, [s.a.] (Subotica : GZ Panonija). - 1 presav. list ([6] str.) : ilustr. ; 24 cm.

Tekst uporedo na srp, mađ. i engl. jeziku. - Tiraž = Példányszám 500. - Uvodni tekst Biserka Isaković. - Broširano.

87. VI [ШЕСТЕ] Зобнатичке коњичке

VI [šeste] Zobnatičke konjičke igre : ravničarski motivi u likovnoj umetnosti / [autor teksta Baranji Ana, kustos, istoričar umetnosti ; tehnički saradnik Mađar Janoš, konzervator ; foto Stojko Ištvan]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, [s.a.] (Subotica : GZ Panonija). - [4] str. : ilustr. ; 20 cm

Tiraž 400. - Broširano.

88. ФОЛКЛОРНИ златовез

Folklorni zlatovez = Népi aranyhímzések : Zlatovez na narodnim nošnjama = Aranyhímzés a népviseleteken / [konceptija izložbe i tekst kataloga = kiállítás koncepciója, a katalógus szövege Mr Milka Mikuška ; autori izložbe = a kiállítás szerzői Katarina Kupusarević, Mr Milka Mikuška, Mr Lazar Stojanović ; fotografija = fotó Dr Miodrag Đorđević]. - Subotica : Gradski muzej = Városi Múzeum, [s.a.] (Beograd : Škola za industrijsko oblikovanje). - [6] str. ; ilustr. ; 24 cm

Tekst uporedo na srp. i mađ. jeziku. - Tiraž = Példány 500. - Broširano.

89. ХУШВЕТ, Лажош

Husvéth Lajos : 1894 – 1956 : spomen izložba povodom stogodišnjice rođenja slikara i vajara : izbor iz poklon zbirke Hušvet : Градски музеј - Gradski muzej =

Városi Múzeum Subotica / [autor izložbe Branislava Šadi ; fotografije Nemet Nimrod ; prevod na mađarski Urban Gabor]. - Subotica : Градски музеј = Gradski muzej = Városi Múzeum, [s.a.] (Subotica : Panonija). - 1 presav. list ([6] str.) : ilustr. ; 24 cm

Tiraž 150. - Uvodni tekst / Mr Milka Mikuška : str. [2] ; Lajoš Hušvet ... / Branka Šadi : str. [3]. - Biobibliografski podaci o umetniku. - Broširano.

90. ХУШВЕТ, Лажош

Лажош Хушвет : 1894-1956 : спомен изложба поводом стогодишњице рођења сликара и вајара : избор из поклон збирке Хушвет : Градски музеј = Gradski muzej = Városi Múzeum Subotica / [аутор изложбе Бранислава Шади ; фотографије Немет Нимрод ; превод на мађарски Урбан Габор]. - Суботица : Градски музеј = Gradski muzej = Városi Múzeum, [s.a.] (Суботица : Панонија). - 1 пресав. лист ([6] стр.) : илустр. ; 24 cm

Тираж 150. - Уводни текст / Мр Милка Микушка : стр. [2] ; Лажош Хушвет... / Бранка Шади : стр.[3]. - Биобibliографски подаци о уметнику. - Броширано.

91. HUSVÉTH, Lajos

Husvéth Lajos : 1894-1956 : emlékkiállítás a festő és szobrász születésének századik évfordulójára : válogatás a Husvéth emlékgűjteményből : Градски музеј = Gradski muzej = Városi Múzeum Subotica / [a kiállítás szerzője Branislava Šadi ; fényképek Németh Nimród : magyar fordítás Urbán F. Gábor]. - Subotica : Градски музеј = Gradski muzej = Városi Múzeum, [s.a.] (Subotica : Panonija). - 1 összeshajt. lap ([6] old.) : ill. ; 24 cm

Példányszám 150. - Bevezető / Mr. Mikuska Milka : old. [2]. - Szöveg / Branka Šadi : old. [3]. - Biobibliográfiai adatok a művészről. - Füzve.

A Szabadkai Városi Múzeum kiadványainak bibliográfiai anyaga (1948-1995)

A Szabadkai Városi Múzeum kiadványainak (a bizonyítható kiadványok közül kivételt képeznek a múzeum keretén belül időszakosan működő Galéria kiadványai) bibliográfiai anyagfeldolgozását a katalógus-szerű és évszám szerinti rendszerezés céljából határoztam el. E tevékenység különböző kutatómunkák eredménye.

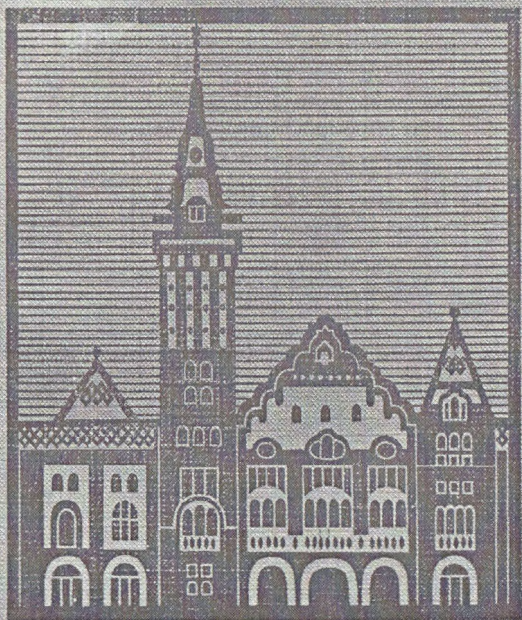
Az évszám és a cirill ABC szerinti sorrendet követtem, míg a magyar nyelvű kiadványokat minden év végén a latin ABC szerint rendszereztem. A kevés megjelent monográfiát nem volt értelme külön választani, az anyag nagy részét a kiállítási katalógusok teszik ki, melyek terjedelme igen különböző, az egy laposoktól a kimerítő, komoly tanulmányokig terjednek. Ezért mutatkozott a legmegfelelőbbnek az évszám szerinti besorolás.

A bibliográfia elkészítésében természetesen figyelembe vettem az összes érvényes szabályt, melyet a nemzetközi előírások (ISBD) megkövetelnek.

Bibliography of the Publications Printed by the Municipal Museum in Subotica

The purpose of publishing the bibliography of all publications that were printed by the Municipal Museum through its almost fifty-year-long (1948-1995) development was to classify them and to give a chronology of all the printings that were surely published by the Museum. We left out the publications of the City Gallery, in spite of the fact that for years it was an integral part of the Municipal Museum. These publications will be the subject of a separate research work.

The material for the bibliography is worked out in chronological and Cyrillic alphabetic order for each year, while the Hungarian publications are given in Latin alphabetic order at the end, for every year they were printed in. The monographs are small in numbers so they were not classified separately. Most of the publications are exhibition catalogues, from a page long printings to serious scientific publications, thus the chronological order of the publications seemed the most appropriate. The bibliography was worked out according to the actual international standards (ISBD).



VODIČ KROZ MUZEJ
MÚZEUMI VEZETŐ